

ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

Του υπό κύρωση «Μνημονίου κατανόησης μεταξύ του Υπουργείου Αγροτικής Ανάπτυξης και Τροφίμων της Ελληνικής Δημοκρατίας και του Υπουργείου Γεωργίας και Αγροτικής Ανάπτυξης της Ρουμανίας στο Γεωργικό Τομέα».

Με το υπό κύρωση μνημόνιο επιδιώκεται η δημιουργία ευνοϊκών όρων για την ανάπτυξη επωφελούς συνεργασίας, μεταξύ των δύο μερών, στους τομείς Γεωργίας και της Βιομηχανίας επεξεργασίας τροφίμων βάσει της αρχής της ισότητας και του αμοιβαίου σεβασμού και λαμβάνοντας υπόψη ότι και τα δύο Μέρη, ως Κράτη – Μέλη της Ευρωπαϊκής Ένωσης υποχρεούνται να τηρούν τη νομοθεσία της Ευρωπαϊκής Ένωσης και να λειτουργούν σύμφωνα με αυτήν.

Ειδικότερα, με το υπό κύρωση μνημόνιο τα δύο Μέρη συμφώνησαν τα εξής:

- 1) Τα Μέρη αναλαμβάνουν, σύμφωνα με την νομοθεσία των αντίστοιχων Κρατών τους, να ενισχύσουν τη διμερή συνεργασία τους στους τομείς της Αγροτικής Οικονομίας, Επιστήμης και Τεχνολογίας. (Άρθρο 1).
- 2) Τα Μέρη συνεισφέρουν στην ανάπτυξη διασυνδέσεων μεταξύ των αντίστοιχων εποπτευόμενων Ιδρυμάτων τους.
Το Εθνικό Ίδρυμα Αγροτικής Έρευνας (ΕΘ.Ι.ΑΓ.Ε) της Ελληνικής Δημοκρατίας και η Ακαδημία Αγροτικών και Δασικών Επιστημών της Ρουμανίας ενδυναμώνουν την επιστημονική τους συνεργασία με τη θέσπιση μικτών ερευνητικών δραστηριοτήτων και εργαστηρίων .
(Άρθρο 2).
- 3) Προκειμένου να υλοποιήσουν αποτελεσματικά το υπό κύρωση μνημόνιο, τα Μέρη προσδιορίζουν, κατά προτεραιότητα, τα πεδία

συνεργασίας, σύμφωνα με την Εθνική νομοθεσία εκάστης χώρας καθώς και με την νομοθεσία της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Κανένα από τα δύο μέρη δεν δημοσιοποιεί αποκτηθείσες από το έτερο μέρος Οικονομικές, επιστημονικές και τεχνολογικές πληροφορίες. (Άρθρο 3).

4) Οι δαπάνες που προκύπτουν από την ανταλλαγή επισκέψεων εμπειρογνωμόνων και συμβούλων, καλύπτονται από την αποστέλλουσα χώρα. Τα μέρη διερευνούν τις δυνατότητες εξασφάλισης χρηματοδοτικών πόρων από την Ευρωπαϊκή Ένωση.(Άρθρο 4).

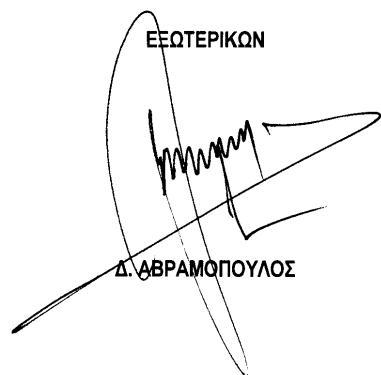
5) Διαφωνίες ως προς την ερμηνεία ή την εφαρμογή του υπό κύρωση μνημονίου επιλύονται μέσω διαβουλεύσεων μεταξύ των μερών. (Άρθρο 5)

6) Η έναρξη ισχύος του Μνημονίου, καθώς και η δυνατότητα τροποποίησης αυτού και η διάρκεια ισχύος του .(Άρθρο 6).

ΑΘΗΝΑ, 14 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ 2013

ΟΙ ΥΠΟΥΡΓΟΙ

ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ



Δ. ΑΒΡΑΜΟΠΟΥΛΟΣ

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ

A stylized signature in black ink, appearing to be "I. Stournaras". It features a large, expressive loop at the top and several smaller loops below.

I. ΣΤΟΥΡΝΑΡΑΣ

ΑΓΡΟΤΙΚΗΣ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΚΑΙ
ΤΡΟΦΙΜΩΝ



A. ΤΣΑΥΤΑΡΗΣ